

**ゲストルーム専用**  
**(For Guest Room B only)**

**宿泊願**

Application Form for Temporary Stay at Tokyo International Exchange Center

株式会社 コンベンション リンケージ 御中  
To: Reservation Desk

年 月 日  
Year Month Day

CONVENTION LINKAGE, INC (plazaheisei@c-linkage.co.jp)  
for Tokyo International Exchange Center

下記の通り東京国際交流館に宿泊したいので申請します。

なお、宿泊を許可された場合は宿泊期間を守り、交流館の規則等に従います。

I hereby apply for temporary stay at Tokyo International Exchange Center.

I will not extend my stay without approval and follow the rules and regulations of the International Exchange Center.

記

details

1	氏名 Name of the guest	Block Letters <b>(the name of a person who intends to stay in a guest room)</b>			
2	生年月日 Date of Birth	年	月	日	<input type="checkbox"/> 男性 <input type="checkbox"/> 女性 Male Female
		Year	Month	Day	
3	資格 Status	<input type="checkbox"/> 元居住者 (Former TIEC residents) <input type="checkbox"/> 留学生 (International Student in Japan) <input type="checkbox"/> 元留学生 (Former International Student in Japan)		4	国籍 Nationality
				5	在学大学/機関 University Organization
		<input type="checkbox"/> 入居者の親族 (Family member of TIEC resident)		6	旅券番号 Passport No.
		<input type="checkbox"/> その他 (Others)		7	宿泊目的 Purpose of Stay
4	申込者名前 及 連絡先 Applicant's Name & Contact Address	NAME:			
		ADDRESS:			
		TEL		FAX	
		E-mail			
5	到着日時 Date and Time of arrival	年	月	日	時 分 (必須) (Required)
		Year	Month	Day	( AM / PM ) : (Required)
6	期間 Duration of Stay	年	月	日	PM ~ 年 月 日 AM Check-in ~ Check-out
		From: Year	Month	Day	To: Year Month Day
7	居室タイプ Type of the Room	<input type="checkbox"/> ゲストルーム Guest Room (B) only			
8	同伴者(続柄) Name and Relationship of your companion	①			
		②			
		③			
	私は、 I apply for	泊 宿泊をしたいので申請します。 Nights stay at Tokyo International Exchange Center.			
	署名 Signature				<input type="checkbox"/> 本人 <input type="checkbox"/> 代理人 the principal proxy

(備考) この用紙に記載された個人情報は日本学生支援機構及び東京国際交流館の管理・運営業務委託者が東京国際交流館の管理・運営を行うために利用し、法律上の要請があった場合を除き、その他の目的には利用されません。  
Personal information in this form will be used for proper management of TIEC by JASSO, contractors doing administrative jobs of TIEC, is not used for other purposes expect request on the law.